



CONSEIL CONSULTATIF
RÉGIONAL POUR
LES EAUX OCCIDENTALES
SEPTENTRIONALES

NORTH WESTERN
WATERS
REGIONAL ADVISORY
COUNCIL

CONSEJO CONSULTIVO
REGIONAL PARA
LAS AGUAS
NOROCCIDENTALES



NSRAC

.....Communiqué de presse.....

REUNION DE CRISE SUR L'AVENIR DE LA RECONSTITUTION DU CABILLAUD EN EUROPE

Le colloque des conseils consultatifs régionaux de l'UE sur les stocks de cabillaud en Europe affiche complet

Le programme infructueux de reconstitution du cabillaud dans l'UE a poussé les conseils consultatifs régionaux pour les eaux occidentales septentrionales et la mer du Nord à organiser **les 9 et 10 mars prochains, à Edimbourg**, un **colloque** commun portant sur la **Reconstitution du cabillaud**. Il est prévu que le colloque, un des débats les plus critiques jamais organisé sur la reconstitution du cabillaud en Europe, propose des conclusions qui éclaireront les recommandations des CCR à la Commission européenne de la pêche relatives au programme de reconstitution du cabillaud qui doit être révisé prochainement.

Le panel de scientifiques et d'environnementalistes de renommée mondiale présents au colloque, qui uniront leurs forces avec les représentants de l'industrie de la pêche et les autres CCR parties prenantes le mois prochain à Edimbourg, a provoqué une demande sans précédent de réservations au colloque de la part des délégués. En conséquence, les organisateurs de la manifestation ont été dans l'obligation de clore les inscriptions.

Le colloque de deux jours sera officiellement inauguré par un message de M. Borg, membre de la Commission, suivi du discours d'ouverture du colloque de M. Fokion Fotiadis, le directeur général de la pêche de la Commission européenne nommé récemment. La présence de M. Fotiadis indique la participation active de la Commission à la manifestation, de même que la présence des représentants de la Commission européenne, M. Ernesto Penas Lado (DG Pêcheries) et M. Jose Rizo Martin (DG Environnement). Ils parleront respectivement de la politique commune de la pêche, de la reconstitution du cabillaud et de la reconstitution d'un point de vue environnemental. Leurs présentations suivent le discours initial de M. Martin Pastoors, président du très

apprécié comité consultatif sur la gestion de la pêche du Conseil International pour l'Exploration de la Mer (CIEM), dont les conclusions sur les stocks de cabillaud en Europe devraient être intéressantes à entendre.

M. Chris Reid, scientifique environnementaliste du Royaume-Uni abordera un des thèmes les plus controversés du programme. Son intervention portera sur les effets des changements climatiques sur les stocks de poissons, incluant le cabillaud. Les approches canadienne et norvégienne de la reconstitution du cabillaud figureront également au programme qui proposera une étude de l'expérience de la reconstitution du cabillaud en dehors de l'UE par l'intermédiaire de M. George Rose, scientifique canadien, spécialiste de la pêche très apprécié, et de l'expert norvégien Peter Gullestad.

Le Dr. Tom Pickerell du Fond mondial pour la nature (WWF), et un des organisateurs du colloque, a indiqué qu'il est impératif d'étudier des exemples similaires ailleurs dans le monde. "Les stocks épuisés de cabillaud du Canada ne sont toujours pas reconstitués après 15 ans de fermeture. La pêche et les milliers d'emplois qui en dépendaient ont disparu pratiquement du jour au lendemain suite à des prises de décisions de gestion inefficaces. La participation d'une grande variété de parties prenantes à ce colloque démontre le désir d'éviter le scénario canadien dans nos eaux et la volonté d'oeuvrer tous ensemble pour étudier comment reconstituer les stocks de cabillaud et soutenir l'industrie."

Au cours du colloque, les parties prenantes auront la possibilité de débattre des points soulevés par les intervenants, d'évoquer les raisons pour lesquelles le cabillaud n'a pas été reconstitué dans leur zone et de l'action à entreprendre pour améliorer les stocks dans les eaux européennes.

Le deuxième jour de réunion examinera l'avenir de l'industrie du cabillaud et mettra l'accent sur les objectifs et mesures de gestions futurs pour la reconstitution du cabillaud. Dans cette section, l'utilisation des mesures techniques les plus récentes en matière de reconstitution du cabillaud sera présentée par M. Dominic Rihan, de Bord Iascaigh Mhara (BIM) le conseil des pêcheries en Mer d'Irlande et président du groupe de travail CIEM - FAO sur les technologies de la pêche et le comportement des poissons. Le Dr. Mike Kaiser de l'université de Bangor interviendra également et abordera les mesures de gestion alternatives. En outre, le sujet délicat du régime de jours en mer fera l'objet d'une étude approfondie pendant cette séance.

Les délégués participeront à une série de groupes de travail visant à couvrir les points décisifs pour tout futur plan de reconstitution du cabillaud réalisable. Comment établir une coopération étroite entre les pêcheurs, les scientifiques et les gestionnaires? Ce thème de discussion figure en bonne place parmi les discussions de groupe. La nécessité d'éviter toute inefficacité dans le régime de gestion fera également l'objet d'une étude, de même que le futur rôle des CCR dans tout nouveau plan de reconstitution du cabillaud.

L'ambassadeur Steffen Smidt, ancien directeur général de la pêche et désormais représentant permanent du Danemark à l'OCDE, Organisation de coopération et de développement économique, prononcera le discours de clôture.

Lors des préparations du colloque, M. Barrie Deas, directeur de la fédération des pêcheurs britanniques et membre du Conseil consultatif régional des eaux occidentales septentrionales et de la mer du Nord a dit:

“Les parties prenantes qui participent au colloque des CCR sur la reconstitution du cabillaud sont toutes engagées pour la reconstitution du cabillaud. L'énorme intérêt rencontré par ce colloque démontre clairement l'intérêt actif et réel que nous portons tous à la réalisation efficace de la reconstitution du cabillaud. Cependant, des questions importantes ont été posées eu égard à la pertinence du programme de reconstitution du cabillaud. Ce colloque devrait nous aider à répondre à ces questions ainsi qu'à d'autres relevant du même domaine. La manifestation a pour objectif principal d'établir si le cabillaud peut ou non être reconstitué et dans le cas d'une réponse positive, de quelle manière?”

L'inscription des délégués au colloque a été fermée en raison d'une demande de places sans précédent. Cependant, les organisateurs du colloque proposent un rapport post-colloque à toutes les parties intéressées. Les rapports seront disponibles auprès du secrétariat du CCR de la mer du Nord : ann.bell@aberdeenshire.gov.uk , ou du secrétariat du CCR pour les eaux occidentales septentrionales nwwrac@bim.ie. Un document détaillé sur le programme de reconstitution du cabillaud en Europe est disponible sur le site www.nsrac.org

FIN

12/02/2007

Pour de plus amples renseignements:

Orlaith O'Callaghan, Consultant en communication, Dublin, Irlande, sur un téléphone portable: 00353 87 6385942, ou par courriel: orlaith@wicklowonline.com

NOTES DESTINEES AUX REDACTEURS:

[Note d'information sur les conseil consultatifs régionaux pour les eaux occidentales septentrionales et la mer du Nord](#)

Le CCR EOS et le CCR MN sont deux des sept conseils consultatifs régionaux, qui émettent des recommandations sur la mer Baltique ; la Méditerranée; la mer du Nord; les eaux occidentales septentrionales; les eaux occidentales australes ; les stocks pélagiques et les flottes de haute mer et au long cours. Les CCR ont été mis en place par règlement de conseil et sont mis en oeuvre par règlement de la Commission.

Les CCR ont pour objectif principal de rassembler les parties prenantes, incluant les pêcheurs, les environnementalistes, les pêcheurs à la ligne, les consommateurs et l'aquaculture partout en Europe, pour conseiller la Commission en matière de gestion des pêcheries en ce qui concerne les différentes zones.

L'objectif est de travailler vers une gestion intégrée et durable des pêcheries dans le contexte plus large de la durabilité de l'environnement marin et de préparer et de proposer des recommandations sur la gestion des pêcheries de la part des parties prenantes afin de promouvoir les objectifs de la politique commune de la pêche.

FIN